

1.1. Tradução Automática, Pós-edição, Cognição e Formação de Tradutores

Idiomas de trabalho | Work languages: Português, English, Español

08/10/2019 Terça-feira

| | |
|---------------------------------|---|
| 13:30 - 15:00 Sala CCHLA 407 | <p>Tradução automática em sites universitários: um estudo de caso no site da UFRA - Campus de Parauapeba Beatriz Pereira de Souza (UFC)</p> <p>Uma voz automática para os sem voz Jorge Hernán Yerro (UFBA)</p> <p>Tradução Automática (TA): um estudo historiográfico sobre a evolução da tecnologia de Neural Machine Translation (NMT) Luciana Debonis (UPM)</p> <p>Análise da influência do nível de proximidade entre línguas-fonte e alvo no dispêndio de esforço temporal, técnico e cognitivo durante a execução de tarefas de pós-edição monolíngue Norma Barbosa de Lima Fonseca (UFMG)</p> |
| 15:30 - 17:00 Sala CCHLA 407 | <p>O papel das funções executivas na tradução de combinações convencionais Patrícia Helena Freitag (UFRGS); Ingrid Finger (UFRGS)</p> <p>O processo de retextualização de traduções realizadas por surdos bilíngues da Libras para o português escrito Márcia Monteiro Carvalho (UFSC)</p> <p>Aquisição e desenvolvimento de uma competência tradutória intermodal em audiodescrição: um estudo exploratório-experimental Norma Barbosa de Lima Fonseca (UFMG)</p> |